

# GODIN



Made in France  
Since 1840

アンシャンテ

# Enchanté !

はじめまして、ゴダンです。

1840年フランスでジャン・パティスト・アンドレ・ゴダンによって、当時一般家庭でも購入でき簡単で安心して使える薪ストーブをというコンセプトのもと創業された鋳物の薪ストーブメーカーがGODIN(ゴダン)です。会社の発展に伴いファミリステールや幼児教育施設を設立。働きやすい環境を目指し学校や劇場、図書館に温水プールなども建設し、働きやすい環境を目指しました。

彼はそのような環境で、暖房器具以外に鋳物製のキッチン調理器も開発し、フランス国民に愛用されるメーカーとなっていました。

そんなゴダNSTOUBをこの度日本でご紹介できるようになりました。

フランスで80年以上愛されてきたゴダンをどうぞ宜しくお願い申し上げます。

01



フランスでは、火の前に集まり家族と楽しむ伝統があります。フランスを旅行すると、パリのアパートなど各家庭の屋根に煙突があることにすぐに気付くでしょう。冬の間、フランス人は暖をとりながら、食事や読書して多くの時間を過ごします。

フランスでは家具同様にストーブのデザインも重視します。日々目に触れ、使うストーブのデザイン・品質は重要な要素だと思います。

1840年から作り続けてるゴダNSTOUBは、日本の皆さんにも同じ楽しさを提供してくれるでしょう。ぜひゴダNSTOUBをご家庭に。

ストーブのある生活をお楽しみいただければ幸いです。

ゴダン ストーブ ジャパン  
代表取締役  
ゴギー・エリック



## 目次

<https://www.godinjapan.jp>



ゴダンストーブジャパン  
ホームページへ

- 01. GODIN(ゴダン)について
- 02. 目次
- 03. Baguera DF — バゲラ DF (10kW)
- 04. Brimont — ブリモン(10kW)
- 05. Carvin — カルバン (11kW)
- 06. Chinon — シノン (8.5kW)
- 07. Clairvoy — クレボア(7.8kW)
- 08. Coggia — コジア (9kW)
- 09. Éliot — エリオット (8kW)
- 10. Fonteval — フォンティバル (10kW)
- 11. Grand Chinon Etuve — グランシノンオーブン (11kW)
- 12. Petit Carvin — プチカルバン (9kW)
- 13. Éco Étuve — エコオーブン (11kW)
- 14. Tobias — トビアス (7.8kW)

ゴダンストーブジャパンのホームページをご覧くださいと、本体価格(消費税込)をご確認いただけます。  
薪ストーブ(クラシックスタイル/モダンスタイル)、ペレットストーブ、ビルトインストーブ、ペレットストーブの 카테고리ごとに  
能力順(Kw)、本体価格順(¥)、燃焼効率順(%)に並び変えてご覧いただけます。

※本体価格(消費税込)には、設置費用や煙突などの周辺部品などは含まれておりません。詳しくは、専門の施工店または販売代理店へお問合せ下さい。  
※本体価格(消費税込)は、希望小売価格になります。

# BAGUÉRA DF

バゲラ DF

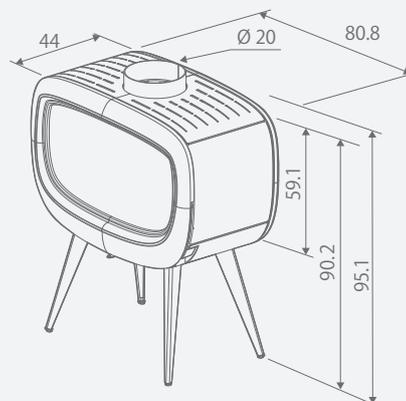
品番 420003



バゲラDFのホームページへ

## 性能

定格出力	10 kW
欧州連合エネルギーエコラベル	A
燃焼効率	80.1 %
寸法	(高さ) 95.1 x (幅) 80.8 x (奥行) 44 cm
本体重量	180 kg
最大薪長さ	50 cm
燃焼室	鑄鉄
外部仕上	ノワールブラック
煙突接続方法	上部
床から排気口上部までの高さ	95.1 cm
接続煙突径	Ø200 (外径) mm
燃焼方式	クリーンバーン
温め方	輻射熱方式



単位：cm

03



両面ガラスで、炎を暮らしの中心に。



# BRIMONT

ブリモン

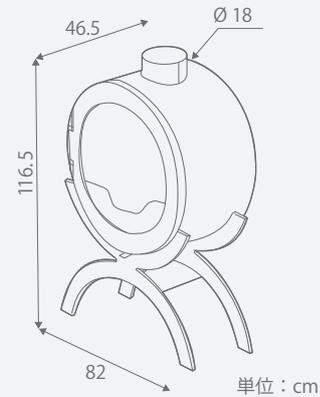
品番 410101



ブリモンのホームページへ

## 性能

定格出力	10 kW
欧州連合エネルギーエコラベル	B
燃焼効率	75.1 %
寸法	(高さ) 116.5 x (幅) 82 x (奥行) 46.5 cm
本体重量	188 kg
最大薪長さ	50 cm
燃焼室	铸铁
外部仕上	ノールブラック
煙突接続方法※ご注文時にご指定ください。	上部または後部
床から排気口上部までの高さ	116.5 cm
接続煙突径	Ø180 (外径) mm
燃焼方式	クリーンバーン
温め方	輻射熱方式



現代的な空間をより演出



# CARVIN

カルバン

品番 366101

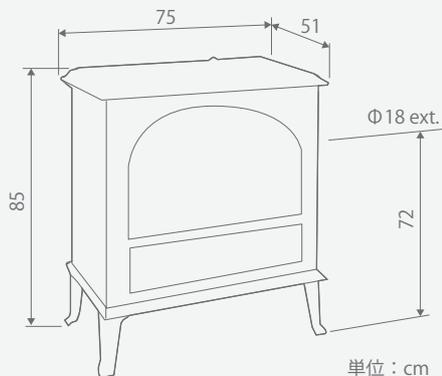


カルバンのホームページへ

## 性能

定格出力	11 kW
欧州連合エネルギーエコラベル	A
燃焼効率	76.2 %
寸法	(高さ) 85 x (幅) 75 x (奥行) 51 cm
本体重量	188 kg
最大薪長さ	65 cm
燃焼室	铸铁
外部仕上	ブラック、サハラホワイト
煙突接続方法※ご注文時にご指定ください。	上部または後部
床から排気口上部までの高さ	72 cm
接続煙突径	Ø180 (外径) mm
燃焼方式	クリーンバーン
温め方	輻射熱方式

※備考 外部仕上色によって価格が異なります。



05



## ゆったり炎を楽しむ伝統的なデザイン



<外部仕上>



ブラック



サハラホワイト

# CHINON

シノン

品番 362113

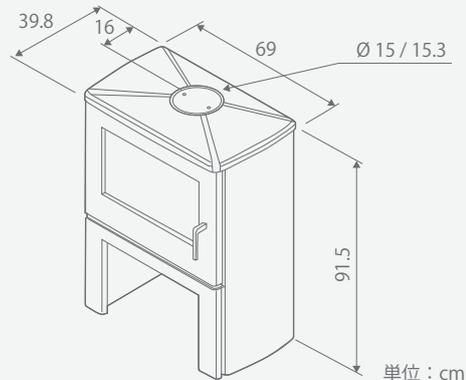


シノンのホームページへ

## 性能

定格出力	8.5 kW
欧州連合エネルギーエコラベル	A
燃焼効率	75.4 %
寸法	(高さ) 91.5 x (幅) 69 x (奥行) 39.8 cm
本体重量	131 kg
最大薪長さ	55 cm
燃焼室	鋳鉄
外部仕上	ノワールブラック
煙突接続方法※ご注文時にご指定ください。	上部または後部
床から排気口上部までの高さ	82 cm
接続煙突径	Ø150 (内径) / 153 (外径) mm
燃焼方式	クリーンバーン
温め方	輻射熱方式

※備考 外部仕上色によって価格が異なります。



単位：cm



## 薪もストックできるレトロモダン

06

<サイドパネル>

ノワールブラック

アントラサイトグレー

サハラホワイト

シルバークレー



# CLAIRVOY

クレボア

品番 411104

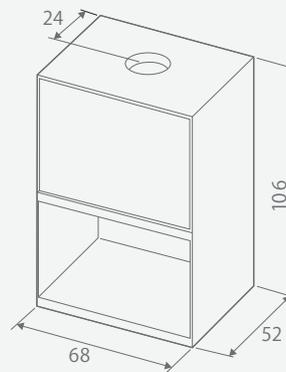


クレボアのホームページへ

## 性能

定格出力	7.8 kW
欧州連合エネルギーエコラベル	A
燃焼効率	76.5 %
寸法	(高さ) 106 x (幅) 68 x (奥行) 52 cm
本体重量	170 kg
最大薪長さ	50 cm
燃焼室	鑄鉄 (前面扉のみ：ブラック / アントラサイトグレー)
外部仕上	ブラック
煙突接続方法※ご注文時にご指定ください。	上部または後部
床から排気口上部までの高さ	106 cm
接続煙突径	Ø150 (外径) mm
燃焼方式	クリーンバーン
温め方	輻射熱方式

※備考 外部仕上色によって価格が異なります。



単位：cm

07



## シンプルなソリッドデザイン

<外部仕上>



ブラック



アントラサイトグレー



# COGGIA

コジア

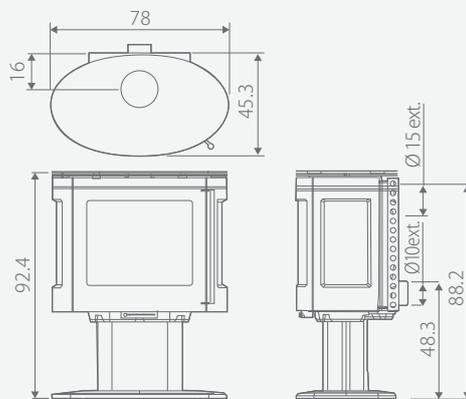
品番 388142



コジアのホームページへ

## 性能

定格出力	9 kW
欧州連合エネルギーエコラベル	B
燃焼効率	76.7%
寸法	(高さ) 92.4 x (幅) 78 x (奥行) 45.3 cm
本体重量	170 kg
最大薪長さ	50 cm
燃焼室	铸铁
外部仕上	ブラック
煙突接続方法※ご注文時にご指定ください。	上部または後部
床から排気口上部までの高さ	88.2 cm
接続煙突径	Ø150 外径 mm
燃焼方式	クリーンバーン
温め方	輻射熱方式



単位：cm



## 3面ガラスで開放的な炎を演出



# ÉLIOT

エリオット

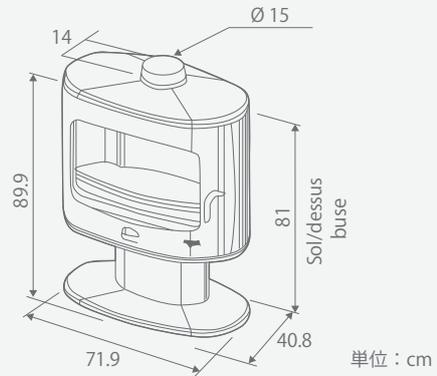
品番 388131



エリオットのホームページへ

## 性能

定格出力	8 kW
欧州連合エネルギーエコラベル	A
燃焼効率	77 %
寸法	(高さ) 89.9 x (幅) 71.9 x (奥行) 40.8 cm
本体重量	160 kg
最大薪長さ	50 cm
燃焼室	鑄鉄
外部仕上	ブラック
煙突接続方法※ご注文時にご指定ください。	上部または後部
床から排気口上部までの高さ	81 cm
接続煙突径	Ø153 (外径) mm
燃焼方式	クリーンバーン
温め方	輻射熱方式



09



サイドパネルに木目を取り入れたお洒落モダン



# FONTEVAL

フォンティバル

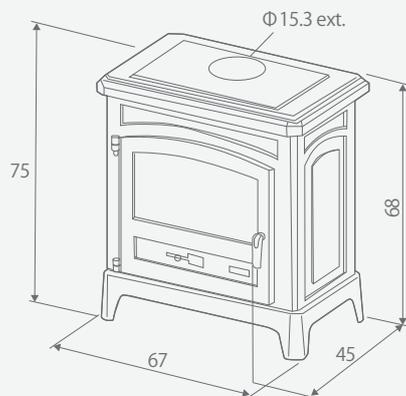
品番 389143



フォンティバルのホームページへ

## 性能

定格出力	10 kW
欧州連合エネルギーエコラベル	A
燃焼効率	79.4 %
寸法	(高さ) 75 x (幅) 67 x (奥行) 45 cm
本体重量	133 kg
最大薪長さ	50 cm
燃焼室	鋳鉄
外部仕上	ブラック
煙突接続方法※ご注文時にご指定ください。	上部または後部
床から排気口上部までの高さ	68 cm
接続煙突径	Ø150 (内径) / 153 (外径) mm
燃焼方式	クリーンバーン
温め方	輻射熱方式



単位：cm



## クラシックスタンダードデザイン



# GRAND CHINON ÉTUVE

グランシノン オープン

品番 362115

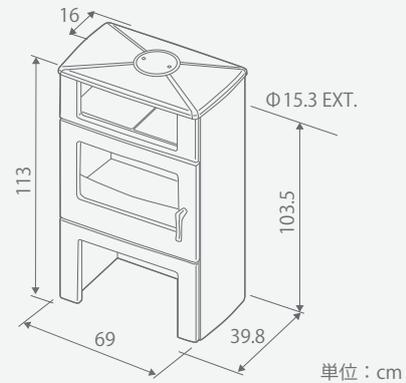


グランシノンオープンホームページへ

## 性能

定格出力	11 kW
欧州連合エネルギーエコラベル	A
燃焼効率	75.8 %
寸法	(高さ) 113 x (幅) 69 x (奥行) 39.8 cm
本体重量	155 kg
最大薪長さ	55 cm
燃焼室	铸铁
外部仕上	ノワールブラック
煙突接続方法※ご注文時にご指定ください。	上部または後部
床から排気口上部までの高さ	103.5 cm
接続煙突径	Ø150 (内径) / 153 (外径) mm
燃焼方式	クリーンバーン
温め方	輻射熱方式

※備考 外部仕上色によって価格が異なります。



単位：cm

11



## オールインワンのモダンなオープンストーブ



<サイドパネル>



ノワールブラック



アントラサイトグレー



サハラホワイト



シルバーグレー

※ オープンのところには、耐熱ガラスが付きます。

# PETIT CARVIN

プチ カルバン

品番 366102

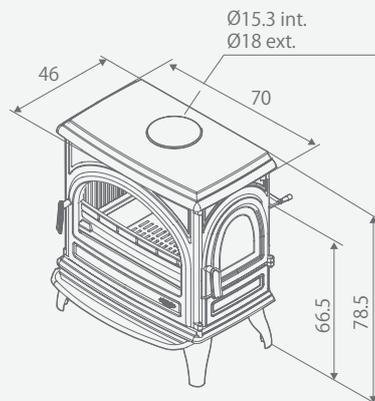


プチ カルバンのホームページへ

## 性能

定格出力	9 kW
欧州連合エネルギーエコラベル	A
燃焼効率	76.26 %
寸法	(高さ) 78.5 x (幅) 70 x (奥行) 46 cm
本体重量	150 kg
最大薪長さ	57 cm
燃焼室	铸铁
外部仕上	ブラック、サハラホワイト
煙突接続方法※ご注文時にご指定ください。	上部または後部
床から排気口上部までの高さ	66.5 cm
接続煙突径	Ø153 (内径) / 180 (外径) mm
燃焼方式	クリーンバーン
温め方	輻射熱方式

※備考 外部仕上色によって価格が異なります。



単位：cm



## お洒落でかわいい薪ストーブ

12



<外部仕上>



ブラック

サハラホワイト

# ÉCO ÉTUVE

エコ オープン

品番 363102 & 363105 (外部仕上：ボルドーレッド)

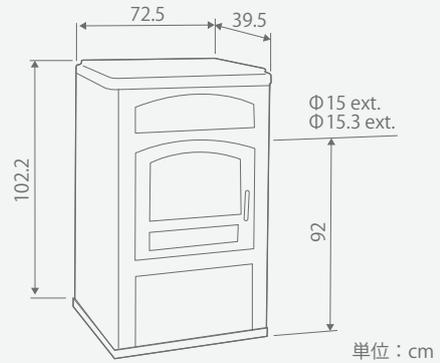


エコ オープンのホームページへ

## 性能

定格出力	11 kW
欧州連合エネルギーエコラベル	A
燃焼効率	75.8 %
寸法	(高さ)102.2 x (幅) 72.5 x (奥行) 39.5 cm
本体重量	205 kg
最大薪長さ	55 cm
燃焼室	鑄鉄
外部仕上	ノワールブラック
煙突接続方法※ご注文時にご指定ください。	上部または後部
床から排気口上部までの高さ	92 cm
接続煙突径	Ø150 (内径) / 153 (外径) mm
燃焼方式	クリーンバーン
温め方	輻射熱方式

※備考 外部仕上色によって価格が異なります。



13



## オールインワンのレトロなオープンストーブ



※ オープンのところには、耐熱ガラスがつかます。

<サイドパネル>



ノワールブラック



アントラサイトグレー



サハラホワイト



シルバーグレー



ボルドーレッド

# TOBIAS

トビアス

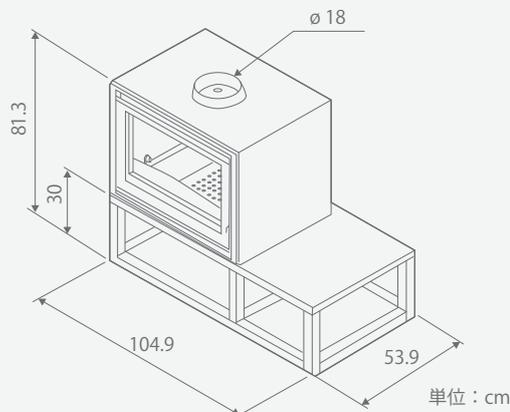
品番 411108



トビアスのホームページへ

## 性能

定格出力	7.8 kW
欧州連合エネルギーエコラベル	A
燃焼効率	76.5 %
寸法	(高さ) 81.3 x (幅) 104.9 x (奥行) 53.9 cm
本体重量	150 kg
最大薪長さ	50 cm
燃焼室	鑄鉄
外部仕上	ノワールブラック
煙突接続方法※ご注文時にご指定ください。	上部または後部
床から排気口上部までの高さ	81.3 cm
接続煙突径	Ø180 (外径) mm
燃焼方式	クリーンバーン
温め方	輻射熱方式



ツールラックを標準装備



ゴダンストーブジャパンは、2023年フランス GODIN (ゴダン) 本社に正式に公認された日本総代理店です。  
ゴダンストーブジャパンでは、一般の方へのストーブ本体の直接販売、施工、メンテナンスは行っておりません。  
取扱代理店、ショールームをお探しのお客様には、お取次ぎをさせていただきます。

## 取扱代理店・ショールーム

詳しい商品のお問合せは・・・



<https://www.godinjapan.jp/>

E-mail : [info@godinjapan.jp](mailto:info@godinjapan.jp)

### GODIN STOVE JAPAN

(ゴダン ストーブ ジャパン)

#### ■大阪本社

〒534-0024

大阪府大阪市都島区東野田町 1-9-3-1304

TEL : 06-6353-8260

FAX : 06-6353-8262

#### ■東京営業所

〒110-0001

東京都台東区谷中 3-14-6 海野ビル104

TEL : 03-5842-1706

FAX : 03-5842-1316



ゴダン ストーブ ジャパン 公式インスタグラム



ジャボニカ株式会社

ゴダンストーブジャパンは、ジャボニカ株式会社の事業部です。

※製品の仕様は、予告なしに変更することがあります。  
2023年12月